



Online lesen: rundblick-koeln-ost.de/e-paper

TERMINE &
NEWS FÜR:

KÖLN-OST

BRÜCK • MERHEIM
NEUBRÜCK • RATH/HEUMAR

13. Jahrgang

Samstag, den 20. Mai 2023

Nummer 10 / Woche 20

Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

Am 20. Mai ist Weltbienentag



Foto: Pixabay

Seit 2018 wird der Weltbienentag am 20. Mai gefeiert. Im Jahr 1734 wurde an diesem Datum der Pionier der modernen Imkerei Anton Janša geboren.

Am Weltbienentag soll die breite Öffentlichkeit auf die enorme Bedeutung der Bienen für die Nahrungsmittelproduktion, aber auch auf den massiven Rückgang der Bienenbestände, vor allem im Bereich der Wildbienen, aufmerksam gemacht werden.



Junkersdorf
Hören und Sehen

Individuell in hauseigener Werkstatt angefertigte Brillen, Kontaktlinsen und Hörgeräte





➔ **HAUSBESUCHE** nach
Terminabsprache gerne auch
außerhalb der Öffnungszeiten möglich

Gilgastr. 39 • 51149 Köln • Tel.: 02203 - 1 74 75
mjunkersdorf@gmx.de • www.hoeren-und-sehen.com



ATELIER Süß
Manufaktur für Schmuck

**Handgefertigte
Verlobungsringe & TRAURINGE**



Gilgastr. 37 | 51149 Köln | 02203 15044
www.atelier-suess.de | Folgen Sie uns   @Atelier Süß
Mo. - Fr. 9 - 18 Uhr · Sa. 9 - 13 Uhr & nach Vereinbarung

Ankauf von Altgold

Wir halten, was wir versprechen.



Unsere kompetenten Badplaner beraten Sie gern.
sanitherm
Peter Schumacher GmbH

51143 Köln (Porz) • Bergerstraße 22 • Tel. 02203 / 9 35 24 10 • www.sanitherm.de • ausstellung@sanitherm.de



HEYERMANN
MALERWERKSTATT · MEISTERBETRIEB e.K.
... wir machen mehr, als manche malen!

Tel. 02203 810 89 • www.heyermann.com



FLIESEN KLAAS GmbH
Fliesen, Platten, Mosaik

Tel. 02203 18 05 84 • www.fliesen-klaas.de



ELEKTRO - BIERGANS
Meisterbetrieb
BERATUNG · PLANUNG · AUSFÜHRUNG

Tel. 02203 8 18 91 • www.elektro-biergans.com

7. Rösrather Schlossfest

2. Juni bis 4. Juni 2023 auf Schloss Eulenbroich in Rösrath bei Köln

Die gemeinnützige Schloss Eulenbroich gGmbH präsentiert vom 2. Juni 2023 bis zum 4. Juni 2023 das 7. Rösrather Schlossfest auf Schloss Eulenbroich! „Vorhang auf und Bühne frei!“ heißt es mit Auftritten der Jürgen Becker, Lupo, Kuhl un de Gäng, Müller & Band sowie der Aufführung des NEINhorns durch das Jungen Theaters Bonn.

Jürgen Becker

Die Ursache liegt in der Zukunft
Freitag, 2. Juni 2023

Sitzplatzveranstaltung

Wir Menschen haben gar nichts gegen die Zukunft. Die Ungewissheit würde uns gar nichts ausmachen, wenn wir nur wüssten, dass es gut ausgeht.

Wer weiß, wie heiß der nächste Sommer wird? Ob wir uns durch die Kriegsgefahr abends vor dem Fernseher Lothar Wieler und Karl Lauterbach zurückwünschen? Ob wir nach dem Tod in den Himmel kommen? Jürgen Becker weiß es leider auch nicht. Aber er nimmt uns an die Hand, zeigt, dass früher auch nicht alles Gold war und dass die Zukunft schöner wird, wenn wir schon heute darüber lachen.

Der Abend findet im Rahmen des „Ehrenamtsfestes“ der Bürgerstiftung / engagiertenstadt Rösrath statt.

Einlass ist ab 19 Uhr. Beginn ist um 20 Uhr. Tickets gibt es im VVK zum Preis von 22,40 € und an der Abendkasse zum Preis von 25,00 €.

Kölsche Sommernacht

mit Lupo | Kuhl un de Gäng | Müller & Band

Samstag, 3. Juni 2023

Stehplatzveranstaltung mit vereinzelt Sitzplätzen

Zur „Kölschen Sommernacht“ lädt die Grosse Rösrather Karnevals-Gesellschaft 1970 e.V. gemeinsam mit der Schloss Eulenbroich gGmbH am Samstag, den 3. Juni 2023 ein. Mit dabei sind Lupo, Kuhl un de Gäng sowie Müller & Band.

Lupo (21 Uhr)

Die Jungs von Lupo sind alle Söhne der Stadt Köln und somit von Kindesbeinen an mit den Kölschen Tön groß geworden. Die Idee Musik auf Kölsch zu schreiben kam, sodass die Jungs im Alter von 17-18 Jahren 2011 die Band „Lupo“ gründeten.

Lupo sind Pedro Schädel an der Gitarre, Alexander Lemke an Bass

und Posaune, Andreas Wandscheer Genehr am Schlagzeug, Benni Landmann an Keyboard und Geige und Kai Mathias als Sänger und Frontmann.

Kuhl un de Gäng (20 Uhr)

Ob in Köln, im GÄNGLAND, in der ganzen Republik oder darüber hinaus, volle Energie, Strobo und Ekstase! Kompromisslos geradeaus hat die GÄNG sich auf die Fahne geschrieben, denn „Wenn wir feiern, dann feiern wir hart“!

Müller & Band (19 Uhr)

MÜLLER, geboren 1971 mit dem Vornamen Michael, ist DIE neue Rockstimme Kölns. Schon im Alter von 12 Jahren stand er auf den Bühnen des Karnevals, imitierte mit einem Kumpel das Colonia Duett und kam so schon früh mit der Musikalität der „Kölschen Sproch“ in Berührung. MÜLLER steht für kölsche Werte: Für Gemeinschaftssinn, Heimatverbundenheit und Respekt ebenso wie für moderne Werte wie kulturelle Vielfalt und Weltoffenheit.

Einlass ist ab 18 Uhr. Beginn ist um 19 Uhr. Tickets gibt es im VVK zum Preis von 27,80 € und an der Abendkasse zum

Preis von 30,00 €.

Das NEINhorn

Kindertheater mit dem JTB

Sonntag, 4. Juni 2023

Geschlossene Veranstaltung | Kein freier Verkauf

Sitzplatzveranstaltung

Dem Abschluss zum Rösrather Schlossfest gibt das Junge Theater Bonn mit dem Stück „Das NEINhorn“. Bei der Veranstaltung handelt es sich um den Nachholtermin der Lions-Jubiläumsveranstaltung. Die Eintrittskarten aus 2022 behalten nicht ihre Gültigkeit. An die Kitas im Rösrather Stadtgebiet werden neue Tickets rausgegeben.

Mit freundlicher Unterstützung der Stadtwerke Rösrath - Energie GmbH, der VR Bank eG Bergisch Gladbach-Leverkusen, Höffner, Getränke Ueberberg, der Bürgerstiftung Rösrath, der engagiertenstadt rösrath, der Großen Rösrather Karnevalsgesellschaft 1970 e.V., des Lions Club Rösraths, der Osmab und der Steingruppe-Infos und Ticketbestellungen unter www.schloss-eulenbroich.de / info@schloss-eulenbroich.de / 02205-9010090.

LOKALES

Demenz & Mobilität - Autofahren bei einer Demenzerkrankung

Wie gehe ich mit diesem Thema um? Wann ist es Zeit einzugreifen und wann bin ich möglicherweise in der Pflicht, das zu tun? Wo kann ich mir Hilfe holen? Hilfestellung für Angehörige und Interessierte. In einem Vortrag der Polizeihaupt-

kommissarin Nicole Sutschet geht es um die rechtlichen Aspekte zum Führerschein und die damit verbundenen Auswirkungen und Grenzen zum „Auto fahren“ bei einer Demenzerkrankung. Es wird praktische Hilfestellungen geben,

um das schwierige Thema erst einmal anzusprechen, denn es geht immer um die Mobilität und Selbständigkeit des*der Betroffenen. Der Vortrag findet im Rahmen der Veranstaltungsreihe „Demenz verstehen“ in der Be-

gegnungsstätte Paula-Dürre-Haus in der Heppenheimer Straße 7 in Ostheim statt. Anmeldung bis zum 29.5. bei: Fabio Ilding (pdh.koeln-ostheim@ekir.de oder 0157-52951936).

**Nie mehr Schimmel.
Nie mehr nasse Wände.**

Selbst bei Druck- und Stauwasser
• **Gesund Abdichten von innen**
• **60% günstiger als Ausbaggern**
• **Kostenlose Analyse & Angebot**

Tel.: 0224 | 26 | 5 980

www.drefit.de
Ingenieurbüro DreFit Eu UG
(haftungsbeschränkt)



30 Jahre Garantie auf die Wirkungsweise der Abdichtungsprodukte
„Die Druckwasserprofis“



7. Rösrather SchlossFest

2. Juni 2023 | 20 Uhr
Jürgen Becker



3. Juni 2023 | 19 Uhr
Kölsche Sommernacht
Lupo, Kuhl un de Gäng, Müller & Band



4. Juni 2023 | 14.30 Uhr
Das NEINhorn



Schloss Eulenbroich
Kultur | Entwicklung | Bildung | Eventlocation



Tickets: www.ztix.de oder www.schloss-eulenbroich.de

Weitere Informationen unter 02205-9 01 00 90 oder info@schloss-eulenbroich.de

REGIONALES

127.000 Bürger*innen werden befragt

Das Amt für Stadtentwicklung und Statistik der Stadt Köln hat mit der Erhebung der sogenannten Strukturdaten 2023 begonnen. Im Rahmen der Befragung erhalten rund 127.000 Kölner Bürger*innen in zwei Befragungswellen einen Papier-Frage-

bogen. Sie werden zudem auf die Möglichkeit hingewiesen, den Fragebogen auch schnell und unkompliziert online ausfüllen zu können. Im Rahmen der Befragung werden Daten zu verschiedenen Themen erhoben, wie etwa die Wohnverhältnisse, das

Mobilität und Mobilitätsverhalten, die Zufriedenheit mit Infrastruktur und mit Köln oder auch die wirtschaftlichen Verhältnissen der Kölner Haushalte.

Die erhobenen Informationen bildeten eine wichtige Grundlage für städtische Planungen, so

die Stadt. Die Ergebnisse der Befragung werden sowohl direkt den Fachämtern für ihre Steuerungs und Planungsaufgaben zur Verfügung gestellt als auch für Berichts- und Beobachtungszwecke der Statistik genutzt. (red.)

Ampelbauarbeiten am Linder Mauspfad

Die Stadt Köln erneuert ab Montag, 22. Mai, auf dem Linder Mauspfad im Kreuzungsbereich mit der Flughafenstraße eine Ampelanlage. Die Arbeiten finden täglich von 9 bis 15 Uhr statt, teilweise auch nachts. Der Verkehr wird während der gesamten Bauzeit mit einer mobilen Ampelanlage geregelt. Es kommt abschnittsweise zu Einengungen von Fahrbahnen und Gehwegen. Verkehrsteilnehmer*innen werden an den jeweiligen Baufeldern vorbeigeführt.

Bei der Modernisierung werden

die Signale der Ampelanlage in stromsparender LED-Technik erneuert. Außerdem wird der Kreuzungsbereich sehbehindertengerecht ausgestattet. Dazu erfolgt der Einbau von taktilen Bodenleitelementen und akustischen Signalgebern. Gleichzeitig wird mit der Erneuerung die Verkehrssteuerung optimiert. Dadurch soll sich der Verkehrsfluss im gesamten Kreuzungsbereich verbessern. Die Arbeiten dauern voraussichtlich bis Mitte August. Die Kosten der Maßnahme betragen etwa 300.000 Euro. (red.)



Schon geteilt?

... oder vertragen Sie sich noch?

Nach dem Tod eines Menschen stellen sich viele Fragen, insbesondere bei einer Erbengemeinschaft. Eine frühzeitige Beratung hilft Konflikte zu vermeiden. Informieren Sie sich über Ihre Rechte und die Möglichkeiten der Vorsorge.

Ute Sonnenschein-Berger
Rechtsanwältin

Frankfurter Str. 538 - 51145 Köln

Telefon 0 22 03 - 92 28 70 - E-Mail kanzlei@kanzlei-sbbw.de

Ausstellung zu Gemeinsamkeiten

Die Ausstellung ist noch bis zum 9. Juni in der Galerie im Porzer Bezirksrathaus zu sehen: Aktuell präsentieren dort Ursula Aits aus Porz und Raed Abbas unter dem Titel „Verbindungen“ gemeinsam eine Auswahl ihrer Arbeiten. Ursula Aits und Raed Abbas lernten sich im Workshop „Wir sind Vielfalt“ des Vereins Solibund e. V. Köln kennen. Hier trafen Kunstschaffende verschiedener Länder, wie Syrien, Türkei, Iran, Ukraine und auch Deutschland aufeinander. Der Titel ihrer gemeinsamen Ausstellung „Verbindungen“ ergab sich durch die Verknüpfung von künstlerischem und sozialem Engagement. Ursula Aits malt Bilder, abgeleitet aus persönlichen und emotionalen Erlebnissen. Raed Abbas indes vermittelt in seinen Werken, was ihn bewegt: Freude, Traurigkeit, Wut oder auch Schmerz. Mit der Ausstellung wollen beide eine positive Einstellung zum Leben sichtbar machen. (red.)



Ursula Aits (2.v.l.) und Raed Abbas (2.v.r.) zusammen mit den Lokalpolitikern Anne Kafzyk und Anton Josef Heinrich Neuberger, die die Ausstellung eröffnet haben. Foto: privat

Erfolgreich in Blackpool getanzt

Im Tower in Blackpool, ein Wahrzeichen des altherwürdigen Seebades an der Westküste Englands, wurden eine Woche lang internationale Tanzturniere für alle Altersklassen und Tanzformen veranstaltet.

Auch das Porzer TGC Rot-Weiß-Paar Uwe und Andrea Arentz, die bei den Deutschen Meisterschaften vor zwei Wochen noch im Semifinale platziert waren, machten sich auf den Weg ins Tanzsport-Mekka.

In ihrer Altersklasse über 50 gingen im Ballsaal des Towers 18 Paare in Latein an den Start. Über fünf Tänze und zwei Qualifikationsrunden hofften die Porzer auf ein Erreichen des Finales.

Tatsächlich reichte es letztlich zum Finale mit sechs Paaren: Zu den Klängen einer Live-Band konnten sie ihre fünf Finaltänze zeigen und wurden mit einem fünften Platz im internationalen Starterfeld belohnt. (red.)

Blutspenden beim Roten Kreuz

Der nächste öffentliche Blutspendetermin der Porzer Orts-

gruppe des Deutschen Roten Kreuzes findet am Dienstag,

30. Mai, von 15 bis 19 Uhr im Stadtgymnasium Porz,

Humboldtstraße 2-8, statt. (red.)

Seit mehr als 60 Jahren der Makler für Porzer Immobilien

Für zahlreiche vorgemerkte Kunden suchen wir ständig Einfamilienhäuser, Eigentumswohnungen!

Tel.: (0 22 03) 911 300
www.quick-immobilien.de

- ⇒ Langjährige Erfahrung!
- ⇒ Kostenlose Wert-Expertise!
- ⇒ Professionelle Betreuung!
- ⇒ Auch nach dem Notartermin!

R. Brennecke

Im Zentrum von Porz: Goethestraße / Ecke Bahnstraße



14. Ballonfestival Bonn 08.-11.06.2023 in der Rheinaue



Große Blumenwiese, Ludwig-Erhard-Allee, Höhe Herbert-Wehner-Platz, 53175 Bonn

Ein langes Wochenende voller Ballonfahrten steht bevor: vom 08.-11. Juni 2023 findet das 14. Ballonfestival in der Bonner Rheinaue statt. Ballonstarts sind wegen des Feiertages bereits am Donnerstagabend geplant. Bis zu 30 Heißluftballone, darunter auch verschiedene Sonderformen und ein Luftschiff, werden auf der großen Blumenwiese in den Sonnenauf- und Sonnenuntergang starten. Die Gäste können sich nicht nur auf eindrucksvolle Bal-

lonstarts freuen, geplant sind auch ein abwechslungsreiches Familienprogramm und viele Informationen rund um die Luftfahrt, den Start der Modellballone gegen Abend und das eindrucksvolle Ballonglühen am Samstag bei Einbruch der Dunkelheit. Donnerstag, 08. Juni (Fronleichnam) ab 19.00 erste Ballonstarts aus der Rheinaue* Freitag, 09. Juni ab 19.00 Uhr offizielle Eröffnung mit beeindruckendem Massenstart der Ballone* Samstag, 10. Juni ab 15.00 Uhr Familienprogramm,



Ballonstarts ab 19.00 Uhr*
Sonntag, 11. Juni ab 12.00 Uhr Familienprogramm,
Ballonstarts ab 19.00 Uhr*
Programmpunkte: Bungee-Trampolin, Ballon am Kran, Zorbing Ballone, Wasserrolle, Fahrrad-Parcours, Kinderschminken, Klettergarten, Dschungel-Parcours, Gewinnspiele u.v.m.. Festivalcards für die Mitmachaktionen vor Ort erhältlich.

Weitere Informationen unter <https://www.ballonfestival-bonn.de/>, info@skytours-ballooning.de oder 0221 - 355560.
Facebook: <https://de-de.facebook.com/pages/category/Travel-Company/Ballonfestival-Bonn-629667097122138/>
*Witterungsabhängig

14. Ballonfestival Bonn

8.-11. Juni 2023 in der Rheinaue

Information und Buchung unter
0221 – 35 55 60 oder
www.ballonfestival-bonn.de

Skytours
Ballonfahrten

Service hat einen Namen

Schmitz

in Porz

- NW und GW
- HU/AU täglich
- Finanzierung und Leasing
- Reparatur aller Marken
- Unfallinstandsetzung
- Autoglas-Instandsetzung
- KFZ-Versicherung

Kaiserstraße 127 • 51145 Köln • Telefon 0 22 03 – 36 97 80
www.auto-schmitz-porz.de

Seit 1986 für Sie vor Ort!
Ihr CITROËN-, DS-Automobiles- und MAZDA-Partner.
Exklusiv im rechtsrheinischen Köln!

Dem begabten **RSKAK** Kind zuliebe!

staatlich anerkannt

KUNSTKOLLEG gGmbH
GESAMTSCHULE, BERUFLICHES GYMNASIUM FÜR GESTALTUNG

5. bis 10. -, 11. bis 13. Klasse:
Abitur, Fachabitur, Mittl. Reife, Hauptschulreife

Lernstand+Abi.:NRW-Spitze

staatlich anerkannt

AKADEMIE FÜR KUNST & DESIGN

Vollzeitstudium Grafik-Design
RSKAK-DIPLOM
Ziel: Bachelor Professional mit integrierter Fachhochschulreife bei Bedarf

8-Jahres-Rückblick: Alle im Job

Wehrstr.143+12•53773 Hennef•Tel.:02242-2141/9698860•www.rsak.de

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Samstag, 03. Juni 2023
Annahmeschluss ist am:
31.05.2023 um 10 Uhr

Rautenberg Media Zeitungspapier –
nachhaltig & zertifiziert:
Made of paper awarded the EU Ecolabel
reg. no. FI/11/001, supplied by UPM

IMPRESSUM

RUNDBLICK KÖLN-OST

HERAUSGEBER, DRUCK UND VERLAG

RAUTENBERG MEDIA KG
Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
Fon +49 (0) 2241 260-0 · Fax 260-259
willkommen@rautenberg.media

V.i.S.d.P. Redaktioneller Teil:
Bianca Breuer und Christoph de Vries
Verantwortlich f. d. Anzeigenteil:
Dunja Rebinski

ERSCHEINUNG vierzehntäglich

Kostenlose Haushaltsverteilung in Köln-Brück, -Merheim,
-Neubrück und -Rath-Heumar. Zustellung ohne Rechtsan-
spruch. Einzelbezug über Rautenberg Media 5,00 Euro
Stück + Porto. Sind gesetzlich geschützte Warenzeichen
nicht gekennzeichnet, erlauben fehlende Hinweise keine
freie Nutzung. Namentlich gekennzeichnete Artikel spie-
geln nicht immer die Meinung der Redaktion wider.

Handhabung für unverlangt hereingegebene Pressematerialien

Rautenberg Media übernimmt keine Haftung für die Rich-
tigkeit (inhaltlich u. orthographisch) und Vollständigkeit.
Per Post erhaltenes Pressematerial wird nicht zurückge-
sandt. Keine garantierte Veröffentlichung. Entstehen For-
derungen Dritter aus Verletzungen des Urheber-, Presse-
oder Nutzungsrechts durch das Pressematerial, fordert
Rautenberg Media Schadenersatz beim Einreicher. Bei ir-
rümlich fehlender Namensnennung am Werk (z.B. Bild-
nachweis) verzichtet der Einreicher auf jegliche Forderung
an Rautenberg Media. Durch den Einreicher des Pressema-
terials wird Rautenberg Media befugt, dieses sowohl für ihre
Print-Ausgaben, als auch für die durch sie betriebenen
elektronischen Medien zu verwenden.

KONTAKT

MEDIENBERATER

Rule Mews
Mobil 0157 71 46 23 76
anzeigen@porz-am-montag.de

REPORTER

Felix Stollenwerk
Mobil 0157 78 97 31 60
f.stollenwerk-rundblick@outlook.de

VERTEILUNG

Regio Presse Vertrieb GmbH
mail@regio-pressevertrieb.de
regio-pressevertrieb.de

SERVICE Fon 02241 260-112
service@rautenberg.media

REDAKTION Fon 02241 260-250 /-212
redaktion@rautenberg.media

RAUTENBERG MEDIA ONLINE

rautenberg.media
facebook.de/rautenbergmedia
twitter.de/rautenbergmedia
instagram.de/rautenberg_media
vimeo.com/rautenbergmedia

ZEITUNG

rundblick-koeln-ost.de/e-paper

SHOP

rautenberg.media/anzeigen

LOKALER GEHT'S NICHT

Für Nordrhein-Westfalen publiziert Rauten-
berg Media über 80 Städte- und Gemeinde-
zeitungen. Lernen Sie uns als 360° Media-
Partner auch bei DRUCK, WEB und FILM
kennen.

WEITERE ZEITUNGEN VON UNS

Rund 50 Städte- und Gemeindezeitungen des
Schwesterverlages **HBV** im Hauptstadtbüro
in Berlin stehen ebenfalls mit dem Slogan „Lo-
kaler geht's nicht!“ für Informationen der Bür-
gerschaft, für örtliche Werbetreibende und in-
teressierte Leser in Brandenburg und Berlin.
heimatblatt.de



- ZEITUNG
- DRUCK
- WEB
- FILM

PRIVATE & GESCHÄFTLICHE KLEINANZEIGEN

ONLINE BESTELLEN

www.rautenberg.media/kleinanzeigen

Fragen zur Verteilung?

FRAU BIESEMANN
mail@regio-pressevertrieb.de

www.regio-pressevertrieb.de

REGIO PRESSE VERTRIEB GMBH
Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

KLEINANZEIGEN
PRIVAT & GESCHÄFTLICH
ONLINE BESTELLEN

rautenberg.media/kleinanzeigen

Ihre private*
KLEINANZEIGE

bis 100 Zeichen
in dieser Zeitung

ab 6,99 €

*gewerbliche Kleinanzeige ab 13,99 €

02241 260-400 Telefonische Beratung



RAUTENBERG MEDIA

rundblick
KÖLN-OST
BRÜCK - MERHEIM
NEUBRÜCK - RATH/HEUMAR
Alle 14 Tage in Ihrem Briefkasten

**HALLO PRESSESPRECHER/INNEN
PRESSEBEAUFTRAGTE**

der **VEREINE – KIRCHEN – SCHULEN** und
anderer Organisationen

Akkreditieren Sie sich gleich jetzt
für das CMS von Rautenberg Media,
um für diese Zeitung Artikel einzustellen:

<https://redaktion.rautenberg.media>



Wir freuen uns auf Sie!

■ ZEITUNG ■ DRUCK ■ WEB ■ FILM



Angebote

Tiere

Pferde

**Exklusive und anspruchsvolle Tier-
Fotografie**
www.petram-fotografie.de,
Tel. 0175/5105310

Gesuche

Kaufgesuch

Junge Designerin sucht
Handtaschen, Porzellan, Kristallgläser,
Bilder, Instrumente, Hörgeräte.
Frau Franz, Tel.: 0163/8868565

Stellenmarkt

Reinigungskräfte w/m/d GESUCHT
Reinigungskräfte w/m/d in Köln GE-
SUCHT. Reinigung von Büros, 2 x
wöchentlich Montag & Donnerstag ab
9:00 Uhr je 3 Stunden. Bezahlung nach
Tarifvertrag. GSS Dienstleistung & Ser-
vice GmbH Tel.: 02241/9442750 oder
0151/11215150



AUTO & ZWEIRAD

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
Tel.: 03944-36160 www.wm-aw.de
"Wohnmobilcenter Am Wasserturm"

Familien
ANZEIGENSHOP
FGB 20-13
43 x 90 mm
ab **18,00 €**
Für alles was wirklich zählt!
shop.rautenberg.media

Ökumenischer Open Air-Gottesdienst

An Pfingstmontag, 29. Mai, findet ab 10.30 Uhr ein ökumenischer Open Air-Gottesdienst auf dem Kirchenhügel Finkenberg statt. Zu Pfingsten feiern die evangelische und die katholischen Gemeinden in Porz einen gemeinsamen Gottesdienst. (red.)

Umweltkino mit Dokumentation und Talkrunde

Das Umweltkino des Umweltbildungszentrums zeigt alle zwei Monate Filme zu vielfältigen Themen aus Umwelt, Natur und Nachhaltigkeit. Für die richtige Kinoatmosphäre gibt es außerdem frisches Popcorn und Kaltgetränke zu erwerben. Im Anschluss an die Filmvorstellung gibt es eine Podiumsdiskussion mit Expert*innen zum Thema und jeweiligen Film. Die Vorführungen sind kostenlos. Spenden sind willkommen.

Der dritte Film der Umweltkino-Reihe „Der Flug der Eule“ wird am Pfingstmontag, 29. Mai, ab 16 Uhr gezeigt. Dokumentarfilmer Erich Pröll zeigt darin mit atemberaubenden Bildern die Lebensweise der so scheuen und faszinierenden Vogelgruppe und beleuchtet dabei auch gleichzeitig die Schutzbedürftigkeit der heimlichen Nachtjäger. Der Abend und die Podiumsdiskussion mit Nicole Schumacher (Schutzgemeinschaft Deutscher Wald und Ehrenamtlerin der Greifvogelschutzstation), Simone Schubert vom NABU Köln (Ehrenamtlerin und im Eulenschutz tätig) und Falkner Lothar Cieselski wird von Porz am Montag-Journalist Lars Göllnitz moderiert. Eine Anmeldung unter 02203/9800541 oder per E-Mail (info@gut-leidenhausen.de) ist erwünscht. (red.)

Zündorfer Kinderchor präsentiert Musical

Der Zündorfer Kinderchor lädt zu seinen diesjährigen Musicalaufführungen am Sonntag, 21. Mai, in die Pauluskirche ein. Zu zwei Aufführungen um 15 Uhr und 16.30 Uhr singen und spielen die Kinder das Musical „Joseph und seine Brüder“ von Christine Gschwandtner. Der Zündorfer Kinderchor, der von Kantor Thomas Wegst im Jahre 2003 gegründet und seitdem geleitet wird, umfasst aktuell 32 Kinder und hat in diesem Jahr bereits sein 20-jähriges Jubiläum gefeiert. Seit vielen Jahren findet der Chor in Kooperation mit der Grundschule Schmittgasse statt. Der Eintritt ist frei. (red.)



OCKEN ZUM VERZOCKEN

WERDE JETZT AUSTRÄGER/*/IN EIN INTERESSANTER NEBENJOB FÜR JUNG UND ALT!

EA3551942809

20 10 5 EURO

Wenn Du mindestens 13 Jahre alt bist, schreib uns eine WhatsApp Nachricht* **+49 2241260380**

*Bitte unbedingt Namen, Straße, Ort und Telefonnummer angeben.

REGIO pünktlich • zielgerichtet • lokal
PRESSE VERTRIEB GmbH
Die Zeitungszustellgesellschaft der **RAUTENBERG MEDIA KG**

Oder scan den **QR-Code** und bewirb Dich.

Rathausaal Porz

Veranstaltungen im
Bezirksrathaus Porz

„Remmidemmi unter Baum Nummer 5“
Kindertheater ab 3 Jahren
Di., 09. Mai 2023,
10:30 Uhr und 16:30 Uhr

„Die Kehrseite der Medaille“
Komödie mit Timothy Peach,
Nicola Tiggeler und anderen
Mi., 10. Mai 2023, 20 Uhr

Anna Mateur
mit „Kaoshüter“
Sa., 23. September 2023, 20 Uhr

Florian Schröder
mit „Neustart“
Fr., 20. Oktober 2023, 20 Uhr

Marina Kirsten und Ian Bishop
Schlagerparty „Hello Again“
Mi., 25. Oktober 2023, 15 Uhr

www.rathausaal-porz.de
alle Karten unter:

kölnticket Hotline 0221 0221
westticket bonnticket 2801 &
T: 0221 221 - 97333

Stadt Köln



Vorstellungsgespräch

Tipps für Kleidung und einen guten Eindruck

Natürlich ist die berufliche Qualifikation das Hauptargument, doch auch die Einhaltung des Dresscodes, der Smalltalk mit dem Gegenüber und eine charismatische Ausstrahlung sind im Job-Interview entscheidend. Unsere Tipps fürs Vorstellungsgespräch geben einige wichtige Anhaltspunkte.

Pünktlich sein

Verspätungen zeigen einen Mangel an Zuverlässigkeit. Um sich nicht sofort zu disqualifizieren, ist Pünktlichkeit das A und O im Vorstellungsgespräch. Tipp: Wenn Sie sich zehn Minuten vor dem Termin am Empfang melden, hinterlässt das einen guten Eindruck. Sollte es aber doch zu einer Verspätung kommen, kündigen Sie die Verspätung beim Unternehmen an und erklären diese.

Kleider machen Leute

Schick oder doch casual? Eine Frage, bei der es sicherlich auf das Unternehmen ankommt, bei dem man sich bewirbt. Grundsätzlich gehört zu den wichtigsten Tipps beim Vorstellungsgespräch: Das Freizeitoutfit bleibt im Kleiderschrank. Der erste Eindruck zählt und bei diesem ist ein gepflegtes äußeres Erscheinungsbild sehr wichtig. Hier gilt es, dezent zu sein. Aber was hilft die schicke Bluse, wenn sich wegen der Nervosität Schweißflecken unter den Achseln abzeichnen? Eine vor-

peinlichen Schweißflecken und Schweißgeruch sichere Lösung bieten die Achselpads von Softwings. Dank spezieller 3D-Form und der ultradünnen, aber saugfähigen Ausführung sorgen sie für Diskretion und hohen Tragekomfort.

Haltung zeigen

Die Körpersprache entscheidet stark über Sympathie oder Antipathie. Bereits der Händedruck bei der Begrüßung ist entscheidend. Dieser darf kurz und bestimmt sein. Ebenso wichtig sind der Blickkontakt und die korrekte namentliche Ansprache des Gegenübers. Noch ein wichtiger Tipp fürs Vorstellungsgespräch: Nach den ersten Sätzen verfallen viele Bewerber im Vorstellungsgespräch in eine lässigere Körperhaltung. Doch nur eine aufrechte und vorgelehnte Haltung zeigt Aufmerksamkeit und Offenheit. Auch wildes Gestikulieren ist ein No-Go. Setzen Sie auf ruhige und bedachte Gesten.

Aufmerksamkeit demonstrieren

Auch wenn es im Job-Interview darum geht, sich selbst zu präsentieren, ist ein Monolog keine gute Idee. Einer der wichtigsten Tipps fürs Vorstellungsgespräch ist das Fragen und Zuhören. Je intensiver sich ein Dialog entwickelt, desto besser gelingt der Informationsaustausch und desto



mehr entsteht auch Sympathie. Eine professionelle Vorbereitung gibt Ihnen dabei Selbstsicherheit und Ruhe.

Notizen machen

Ein Must-have beim Bewerbungsgespräch: Block und Stift. Zum einen verhindern Notizen, dass man wichtige Punkte vergisst, die man im späteren Verlauf des Gesprächs in einer Frage aufgreifen möchte. Zum anderen erkennt das Unternehmen, dass der Bewerber ernsthaftes Interesse und eine strukturierte Arbeitsweise hat. Darum gehört zu den wertvollsten Tipps fürs Vorstellungsgespräch: vorher aufschreiben, was man fragen und abklären möchte, und auch

während des Interviews interessante Informationen des anderen notieren.

Ruhe bewahren

Wenn Ihre Nervosität überhandnimmt und der Schweiß aus allen Poren tritt, hilft im Vorstellungsgespräch einer dieser Tricks, die so wirksam wie simpel sind: tief und bewusst atmen. Bei Stress neigen wir nämlich dazu, flach zu atmen, wodurch unser Gehirn weniger gut mit Sauerstoff versorgt wird. Und das wiederum behindert das klare Denken. Atmen Sie also mehrmals tief ein und wieder aus - das beruhigt, macht den Kopf klar und bremst den berüchtigten Angstschweiß. (Ratgeberzentrale.de)

WIR SUCHEN...

„Lokaler geht's nicht“ ist unser Slogan, dem wir seit über 60 Jahren treu bleiben. Zum nächstmöglichen Termin suchen wir für das **Gebiet Köln-Ost** einen

nebenberuflichen Zustellerbetreuer (m/w/d)
für unsere Zusteller dieser Zeitung.

Die Tätigkeit eignet sich z.B. sehr gut für ehemalige Postbedienstete, neben Organisationsgeschick, Durchsetzungsvermögen sind Ortskenntnisse gefragt. Sie erfordert eine positive Ausstrahlung, Kontaktfreudigkeit und Eigeninitiative. Voraussetzung ist ein eigenes Fahrzeug.

Bitte bewerben Sie sich per E-Mail (ausschließlich .pdf) oder Telefon unter:

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH

Stichwort: Betreuer · Fon 02241 260-383 · Mail mail@regio-pressevertrieb.de

· WhatsApp +49 2241260380



REGIO

• pünktlich • zielgerichtet • lokal

PRESSE VERTRIEB GmbH

Die Zeitungszustellgesellschaft der RAUTENBERG MEDIA KG

Zum nächstmöglichen Termin suchen wir für unsere Zeitung **Rundblick Köln-Ost** einen

■ **Reporter** (m/w/d)
als freien Mitarbeiter auf Honorarbasis

Sie haben

- Freude am Verfassen von Werbetexten und redaktionellen Berichten
- Interesse an lokalen Veranstaltungen, Kultur, Sport & Brauchtum
- Kenntnisse im Umgang mit Internet und PC
- eine Digitalkamera
- Ortskenntnisse

Sie sind

- aufgeschlossen, aktiv und zuverlässig
- sicher im Umgang mit der deutschen Sprache
- motorisiert

Wir freuen uns auf Sie! Bitte Bewerbung per E-Mail an: Denis Janzen karriere@rautenberg.media | Stichwort: Reporter Rundblick Köln-Ost (m/w/d)

Gute Aussichten rund ums nasse Element

Beruf und Karriere: Schwimmbadbauer sind gefragte Experten

Sind sie einfach nur „Schwimmbettenbauer“ oder vielleicht doch „Traumerfüller“? In jedem Fall setzen Poolfachleute oft jahrelang gehegte Wünsche von Hauseigentümern in die Tat um. Dabei heben sie nicht einfach ein Becken im Garten aus und befüllen es mit Wasser. Umfassendes und vielschichtiges Fachwissen ist notwendig, damit ein Pool über viele Jahre seinen Zweck erfüllt. Planungen für eine dauerhaft einwandfreie Wasserqualität gehören ebenso dazu wie clevere Überlegungen für einen möglichst energiesparenden und kostengünstigen Betrieb der privaten Wellnessoase. Entsprechend gefragt sind Experten mit Fachwissen und Erfahrungen in diesem Bereich - oft genug handelt es sich um Seiteneinsteiger, zum Beispiel aus anderen Handwerksberufen.

Vielseitiges und tiefes Fachwissen ist gefragt

„Der Schwimmbadbau ist ein kreatives Arbeitsfeld mit viel Gestaltungsspielraum. Neben planerischer Kompetenz stehen ästhetisches Verständnis und handwerkliches Können im Vordergrund“, sagt Dietmar Rogg, Präsident des Bundesverbandes Schwimmbad & Wellness e.V. Vielleicht sei diese Vielseitigkeit des Berufs auch genau der Grund, warum es ein Berufsbild Schwimmbadbauer und damit verbunden eine feststehende Ausbildung



Der Traum vom eigenen Pool: Schwimmbadbauer setzen oft langgehegte Wünsche von Hausbesitzern in die Tat um. Foto: djd/Bundesverband Schwimmbad & Wellness e.V./Thilo Haerdlein

nicht gibt. Der Beruf ist aber keineswegs ein Betätigungsfeld, in dem man ohne Vorbildung oder Qualifikation bestehen kann. Im Gegenteil verlangt der Schwimmbadbau vielseitiges Fachwissen: „Kenntnisse in Bauphysik und Beckenhydraulik gehören ebenso dazu wie Wärmerückgewinnung, Anlagentechnik oder die Entfeuchtung bei Schwimmhallen“, so Rogg weiter. Zudem seien biologische und chemische Kenntnisse gefragt, insbesondere wenn es um die

Wasseraufbereitung geht.

Sehr gute Berufschancen für Seiteneinsteiger mit Fachkompetenz

Schwimmbadbauer müssen sich zudem mit unterschiedlichen Werkstoffen auskennen, Vor- und Nachteile der Materialien berücksichtigen und wissen, wann und für was man sie einsetzt. Auch Kenntnisse bezüglich Normen und Vorschriften sind unerlässlich, von der Wasseraufbereitung bis zur Sicherheit. Häufig sind es Mechaniker sowie Fachleute

aus dem Sanitär-, Heizungs- und Klima-Handwerk, die den Schwimmbadbau für sich entdecken - als Inhaber eines eigenen Betriebs oder auch als Angestellter. Fachleuten mit Begeisterung für den Poolbau eröffnen sich jedenfalls attraktive Zukunftsperspektiven, die Branche boomt seit Jahren. Unter www.bsw-web.de gibt es mehr Informationen zu möglichen Wegen in den Beruf des Schwimmbadbauers sowie Adressen von Fachbetrieben aus der Nähe. (djd)



KOMMT ZU UNS INS TEAM

Steuerfachleute aufgepasst!

Für unsere in Köln-Porz gelegene Kanzlei suchen wir Verstärkung.
Wir freuen uns auf Eure Bewerbung.



DIPL.-KAUFMANN (FH)
STEPHAN KÄSE
STEUERBERATER

FERDINAND-PORSCH-STR. 13 | 51149 KÖLN
TELEFON 02203-4596410
MAIL@STEPHANKAESE.DE

Tipps, um Karrierechancen clever zu nutzen

Spätestens im letzten Schuljahr machen sich auch die letzten in der Klasse darüber Gedanken, wo es mit der beruflichen Ausbildung und damit mit dem weiteren Leben und Arbeiten hingehen soll.

Sich über die eigenen Wünsche klar werden

Es gibt verschiedene Möglichkeiten, um an seinen Traumberuf zu gelangen. Zunächst sollte man sich allerdings die Frage stellen: Wie sehen meine Pläne für die Zukunft aus? Was interessiert mich besonders? Was liegt mir? Möchte ich studieren? Möchte ich eine Ausbildung machen oder nach der Ausbildung ein Studium anknüpfen?

Berufsberatung in Anspruch nehmen

Viele Fragen, die man jedoch nicht allein bewältigen muss. Eine gute Hilfe ist da zum Beispiel die Berufs-

beratung wie auch die Studienberatung für zukünftige Studenten. Hier können Anregungen und Hilfestellungen anhand eigener Interessen und schulischer Leistungen gegeben werden.

Messen zu Berufsbranchen besuchen

Im Laufe des Jahres gibt es in ganz Deutschland zahlreiche Bildungs- und Berufsausbildungsmessen, auf denen man sich über mögliche Ausbildungsberufe, Alternativen und mögliche Aufstiegschancen informieren kann. Häufig stellen sich dort auch Unternehmen mit ihren hauseigenen Ausbildungsmöglichkeiten vor.

Bei Praktika Erfahrungen sammeln

Wer schon eine Ahnung hat, in welche Richtung der Traumberuf gehen soll, sich aber noch nicht zu 100 Prozent sicher ist, für den sind auch

Praktika sehr hilfreich. Viele Unternehmen bieten verschiedenste Praktikumsstellen in allen möglichen Ausbildungsberufen an. So kann man mal hineinschnuppern und den Beruf mit all seinen Facetten genauer kennenlernen. Ganz nebenbei kann man dann auch Fragen stellen, die man schon immer mal zu seinem Traumberuf loswerden wollte. Praktika haben den Vorteil, dass man auch mehrere Berufsrichtungen testen kann und bei Gefallen gleich nützliche erste praktische Erfahrungen sammeln kann, um diese in seinen Lebenslauf einzuflechten.

Eine gute Bewerbung schreiben

Es wird immer häufiger eine digitale Bewerbung der postalischen vorgezogen. Doch auch hier gelten einige Regeln, an die man sich halten sollte, wenn man mit seiner Bewerbung punkten möchte. Auch wenn die Unterlagen digital zusammengestellt worden sind, ist hier ebenfalls besondere Sorgfalt wichtig. Das heißt, die Unterlagen sollten in jedem Fall vollständig und sowohl grammatisch als auch vom Ausdruck her stimmig sein. Im Zweifelsfall jemanden drüberlesen und korrigieren lassen.

Persönliche Ansprache wählen

Auch wenn Bewerbungen im Internet im ersten Moment etwas unpersönlich scheinen sollten, sind sie das keinesfalls. Wenn Sie sich also online bewerben, achten Sie darauf, dass Sie sich Ihren direkten Ansprechpartner herausgesucht haben und dessen Vor- und Nachnamen kennen. Eine persönliche Anrede ist immer besser, als „Sehr geehrte Damen und Herren...“. Auch bei sich selbst sollten Sie darauf achten, dass Sie eine möglichst seriöse E-Mail-Adresse verwenden. Nicknames sind hier fehl am Platz. Max.Mustermann@Muster.de ist also durchaus besser als Scherzkeks05@irgendwas.de.

Auf die Stellenausschreibung eingehen

Unternehmen veröffentlichen in der Regel viele verschiedene Ausschreibungen. Da ist es besonders wichtig, dass Sie in den Betreff genau hineinschreiben, worum es geht. Wichtig sind vor allem: Die Bezeichnung der Position, für die Sie sich bewerben. Der Standort und falls vorhanden,

eine dazugehörige Kennziffer der Ausschreibung

Formalitäten und Dateigrößen beachten

Bei einer Onlinebewerbung sollten Sie auch darauf achten, ob es eine Begrenzung der Datengröße gibt. In der Regel gelten als Faustregel 3 MB - größer sollte die Bewerbung nicht sein. Man kann jedes Dokument einzeln in eine E-Mail packen, das wird allerdings schnell unübersichtlich. Für einen Personaler ist das eine Qual und so landet Ihre Bewerbung vielleicht gerade deshalb vorschnell in der Ablage. Besser ist es, Sie packen Ihre wichtigen Unterlagen in eine Art digitale Mappe und speichern Sie diese im PDF-Format ab. So ist sie geschützt, übersichtlich und das schätzt auch der Leser Ihrer Unterlagen. Einzig das Anschreiben sollte noch einmal zusätzlich direkt in Ihre E-Mail hinein. So kann man dieses später in Ihrer Mappe lesen, aber auch direkt beim Öffnen der E-Mail.

Bewerbung mit Persönlichkeit schreiben

Bei der Flut der Unterlagen, welche täglich auf dem Schreibtisch von Personalern landen, muss eine schnelle Entscheidung her. Gut wer da mit Individualität, Professionalität und seinen ganz eigenen Unterlagen aufwarten und punkten kann. Das bedeutet auch, dass ein individuelles Anschreiben gegeben sein sollte. Ein gutes Bewerbungsfoto sollte auch nicht fehlen. Dieses sollte unbedingt von einem Fotografen sein und nicht zuhause vor dem Kühlschrank abgelichtet werden. Man sieht einer Bewerbung in der Regel an, wie viel Mühe in ihr steckt.

Fazit: Karrierechancen clever nutzen

Mit einer guten Bewerbung und zuvor gründlich eingeholten Informationen kann auch im digitalen Zeitalter kaum etwas schief gehen. Zudem bieten soziale Netzwerke, wie zum Beispiel Xing, auch sehr gute Möglichkeiten, sich direkt mit Unternehmen in Verbindung zu setzen. Gewissenhaft zusammengestellte Unterlagen unterstützen maßgeblich den eigenen Erfolg. Überstürzen Sie also nichts - sondern bereiten Sie sich erst einmal gut vor. (Ratgeberzentrale.de)

für unser **TEAM IT**

■ Systemadministrator (m/w/d)

Vollzeit 37,5 Std.

Sie sind/haben eine/n

- Ausbildung zum Fachinformatiker Fachrichtung Systemintegration / Berufsausbildung in einem IT-Ausbildungsberuf od. mind. 2-jähr. Berufspraxis
- gutes analytisches Verständnis, Freude an der Arbeit und stetigem Lernen
- serviceorientierte und aufgeschlossene Persönlichkeit
- zielorientierten und eigenverantwortlichen Arbeitsstil

Ihre Aufgaben

als 1st Level Support Anwender (Hardware 166 Arbeitsplätze):

- Sicherstellung des Betriebes, Infrastruktur: Server, Clientsystemen, Netzwerke, Datenbanken (Microsoft, Linux/Ubuntu 18.04LTS, MS-SQL, Lotus)
- Lösung hard-/softwaretechn. Fragen/Störungen vor Ort/per Telefon/Remote
- Betreuung der virtuellen Serverumgebung aktuell unter Vmware ESXi6.7
- Benutzer- und Rechteverwaltung im Active Directory
- Betreuung im Bereich Backup und Recovery, Archivierung
- Anforderungsaufnahme und Planung bei Einkauf von Hard- und Software
- Lizenzmanagement, regelmäßige IT-Inventur
- Unterstützung bei der kontinuierlichen Verbesserung der Serviceprozesse sowie der Maßnahmen zur Qualitätssicherung und IT-Sicherheit

Wir bieten

- spannende Aufgaben in einem innovativen, mittelständischen Medienhaus
- wertschätzende Arbeitsatmosphäre mit regelmäßigen Arbeitszeiten
- einen unbefristeten Arbeitsvertrag und leistungsgerechte Vergütung

Wir freuen uns auf Sie! Bitte Bewerbung per E-Mail an: Denis Janzen karriere@rautenberg.media | Stichwort: Systemadministrator*in

Tipps für Berufseinsteiger nach der Arbeitspause

Personaldienstleistung ist für viele Firmen inzwischen zum wichtigen Instrument der Personalplanung avanciert. So lassen sich beispielsweise Auftragsspitzen mit dem Einsatz von Zeitarbeit flexibler und schneller bewältigen, Engpässe im Personalbereich werden durch geeignete Mitarbeiter überwunden. Zudem stellen Personaldienstleister Unternehmen auch ihre Fachexpertise im Bereich der Personalvermittlung zur Mitarbeiterrekrutierung zur Verfügung.

Doch was sagen die Beschäftigten selbst dazu? Wie sehen sie aktuell die beruflichen Möglichkeiten, die sich ihnen durch Zeitarbeit und Personaldienstleistung eröffnen? Können Personaldienstleister bei einem Wiedereinstieg nach der Arbeitspause helfen?

Beruflicher Wiedereinstieg mit Zeitarbeit

Die Wahrnehmung der Personaldienstleistungsbranche hat sich auch auf Arbeitnehmerseite in den vergangenen Jahren deutlich gewandelt. Die Bewerber haben inzwischen gemerkt, dass Personaldienstleistung mehr ist als Zeitarbeit. Die beruflichen Perspektiven würden von klassischer Arbeitnehmerüberlassung bis zum Beispiel zur Vermittlung in eine Direktanstellung reichen.

Neue Erfahrungen sammeln

Die Zeitarbeit hat sich in der Tat in den vergangenen Jahren als konstanter Jobmotor im deutschen Arbeitsmarkt erwiesen. Sie ist aus der heutigen Berufswelt nicht mehr wegzudenken. Ein Grund für die erfolgreiche Entwicklung der Zeitarbeit ist zum Beispiel die weiter zunehmende Flexibilität der Arbeitnehmer. Zahlreiche deutsche Arbeitnehmer suchen ganz gezielt nach neuen, abwechslungsreichen Beschäftigungsmodellen. Sie seien mobil und möchten Berufserfahrungen in verschiedenen Branchen sammeln.

Unbefristete Verträge nutzen

Die Vorteile der Personaldienstleistung liegen also nicht nur auf der Seite der Unternehmen. Wer bei einem Personaldienstleister einen Arbeitsvertrag unterzeichnet, bekommt den im Regelfall auf unbefristete Zeit. Wenn im

Rahmen der Arbeitnehmerüberlassung ein Kundeneinsatz endet, ist nicht automatisch auch das Arbeitsverhältnis beendet. Dann gehöre es zu den Aufgaben des Personaldienstleisters, geeignete Folgeeinsätze bei anderen Unternehmen zu finden. Tarifliche Bezahlung sowie alle gesetzlich geforderten sozialen Absicherungen wie Urlaubsanspruch oder Lohnfortzahlung im Krankheitsfall gebe es ebenfalls.

Unterschiedliche Firmen kennen lernen

Wer sich für Zeitarbeit entscheidet, dem stehen heute alle Türen offen. Die Chancen für Arbeitssuchende sind groß. Bei jedem Einsatz werden neue Erfahrungen gesammelt und Einblicke in die unterschiedlichsten Arbeitsbereiche und Betriebsabläufe gewonnen. Zeitarbeit erhöhe deshalb vor allem auch die Perspektiven von Berufseinsteigern auf dem Arbeitsmarkt. In vielen Stellenangeboten würden mindestens zwei bis fünf Jahre Berufserfahrung erwartet. Diese Berufserfahrung sammeln Einsteiger in ihrer Orientierungsphase durch Zeitarbeit in unterschiedlichsten Bereichen

und lernen dabei diverse Firmen kennen. Zeitarbeit ist heute attraktiv für alle Arbeitnehmer - nicht nur für Jobsuchende oder Menschen mit relativ niedriger Qualifikation.

Betreuung der Personaldienstleistung nutzen

Wer über Zeitarbeit den Wiedereinstieg in den Beruf, zum Beispiel nach einer Arbeitspause, anstrebt, wird kompetent betreut. Personaldienstleistungskaufleute sind die Experten, wenn es um die

Vermittlung geeigneter und passender Mitarbeiter in Unternehmen geht. Sie müssen sich etwa in rechtlichen Fragestellungen wie etwa dem Arbeitnehmerüberlassungsgesetz auskennen. Darüber hinaus sind vor allem kommunikative Fähigkeiten, Menschenkenntnis und soziale Kompetenzen gefragt. Die Ausbildung steht Bewerbern aller Schulabschlüsse offen - ein mittlerer Abschluss oder die Hochschulreife sind von Vorteil. (Ratgeberzentrale.de)



Wir suchen SPRINGER/* /INNEN als Zeitungszusteller/* /in

jeden Alters für ALLE ORTSTEILE

Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet
nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

➤ regio-pressevertrieb.de/bewerbung

➤ oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:
REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH · z. Hd. Frau Biesemann · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
FON 02241 260-382 · E-MAIL mail@regio-pressevertrieb.de

Gerne per WhatsApp

+49 2241260380

oder mit diesem QR-Code bewerben!

Die wohl farbenfroheste Ausbildung der Welt

Spezialisten in der Lack- und Druckfarbenindustrie haben glänzende Perspektiven

Was kann es Schöneres geben als eine Ausbildung in einem Berufsfeld, das unseren Alltag und unser Umfeld bunt und lebenswert macht? Bei dem man an der Entwicklung und Herstellung von Produkten beteiligt ist, die für die Gestaltung unserer Lebenswelt und den Schutz alltäglicher Gebrauchsgegenstände unentbehrlich sind? Wer daran Spaß und ein Faible für Naturwissenschaften und Technik hat und eine Ausbildung

sucht, die Sicherheit und glänzende berufliche Perspektiven bietet, sollte sich das Ausbildungsangebot der Unternehmen der Lack- und Druckfarbenindustrie genauer anschauen. Denn eine Ausbildung als Lacklaborant/in, aber auch als Chemikant/in oder Produktionsfachkraft Chemie in der wohl farbenfrohesten Industriebranche ist abwechslungsreich, modern und zukunftsorientiert. „Zudem sind gut ausgebildete Fachkräfte in den

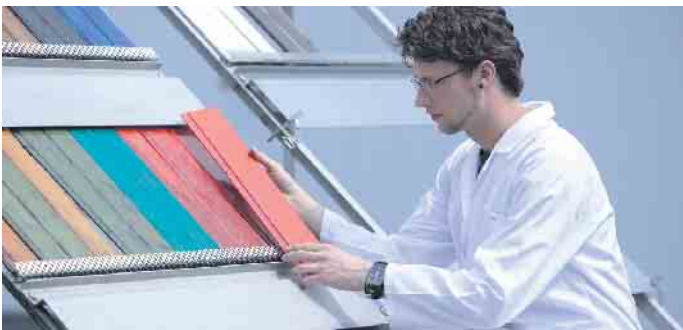


Foto: Deutsches Lackinstitut/akz-o

Wir suchen AUSTRÄGER/*/INNEN

jeden Alters für den RUNDBLICK KÖLN-OST in

☐ Brück

☐ Merheim

☐ Rath-Heumar

Sie verteilen HIER, in Ihrem Wohngebiet

nur wenige Stunden im Monat | freitags oder samstags | Prospekte sind in die Zeitungen bereits maschinell eingelegt | einzige Voraussetzung: Sie sind mindestens 13 Jahre alt

Wir freuen uns auf Sie, bewerben Sie sich jetzt

➤ regio-pressevertrieb.de/bewerbung

➤ oder unteren Abschnitt in DRUCKBUCHSTABEN ausfüllen und senden an:
REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH · z. Hd. Frau Biesemann · Kasinostraße 28-30 · 53840 Troisdorf
FON 02241 260-382 · E-MAIL mail@regio-pressevertrieb.de

Gerne per WhatsApp

+49 2241260380

oder mit diesem QR-Code bewerben!

AUSTRÄGER/*/INNEN für den RUNDBLICK KÖLN-OST in

☐ Brück

☐ Rath-Heumar

☐ Merheim

An

REGIO PRESSE VERTRIEB GmbH

Frau Biesemann

Kasinostraße 28-30

53840 Troisdorf

Name, Vorname

Straße, Hausnummer

PLZ, Ort

Telefon (für evtl. Rückfragen) / Geburtsdatum

E-Mail

vielseitigen Berufen auf dem Arbeitsmarkt, insbesondere in der Lack- und Druckfarbenindustrie, sehr gefragt“, erklärt Michael Bross, Geschäftsführer des Deutschen Lackinstituts in Frankfurt.

Mehr Farbe im Leben

Die Ausbildung als Lacklaborant/in ist bunt und abwechslungsreich. Denn anders als in vielen anderen Berufen ist man an allen Phasen der Entwicklung und Herstellung eines Produkts beteiligt. Ob bei der Produktion einer Wand- oder Druckfarbe oder der Entwicklung eines neuen Autolacks: Als Lacklaborant/in prüft man unter anderem Rohstoffe, bringt Ideen in die Entwicklung eines Produkts ein, testet Lackrezepturen und prüft am Ende die Qualität und die Farbtongenauigkeit der produzierten Farben. Deshalb sind in diesem Beruf ein gutes Farbsehvermögen, gute Beobachtungsgabe und die Bereitschaft zur Teamarbeit gefragt. Neben einem guten Realschulabschluss oder Abitur sind Interesse an Naturwissenschaften und Technik die Grundvoraussetzungen für einen erfolgreichen Berufsweg. Mit der abgeschlossenen Ausbildung als Lacklaborant/in ist das Ende der Karriereleiter noch nicht erreicht. Mit einer Weiterbildung zum Lacktechniker/in oder einem Studium mit dem Abschluss Lackingenieur/in steht einem beruflichen Aufstieg zum Laborleiter oder Entwicklungschef nichts im Wege. Glänzende berufliche Perspektiven also. Ausführliche Informationen über die entsprechende Berufsbilder, freie Ausbildungsplätze sowie Hinweise zum Lackingenieur-Studium finden Interessierte unter www.lacklaborant.de. (akz-o)

Berufe mit Glas

Vom Flachglastechnologen bis zum Wirtschaftsingenieur der Glastechnik

Glas an sich ist bereits ein spannendes Material. Noch viel aufregender ist allerdings eine Ausbildung im Glasbereich: Vom Flachglastechnologen über den Verfahrensmechaniker Glastechnik bis hin zum Wirtschaftsingenieur Glastechnik reicht die Bandbreite - inklusive guter Karrierechancen im jeweiligen Beruf. Es winken Top-Jobs in einer echten Zukunftsbranche: der Flachglasindustrie.

Das macht der Flachglastechnologe

Der Flachglastechnologe stellt Glasplatten für die unterschiedlichsten Einsatzzwecke her. Diese werden zum Beispiel für Möbel benötigt, aber auch für Türen, für Spiegel oder ganz klassisch für den Fenster- und Türenbau sowie für die Fahrzeugindustrie. „Zu den Aufgaben des Flachglastechnologen zählt der Zuschnitt inklusive des Schleifens und Polierens der Glaskanten sowie die Herstellung des fertigen Produkts mittels der Steuerung moderner Produktionsmaschinen“, erklärt der

Hauptgeschäftsführer des Bundesverbandes Flachglas (BF), Jochen Grönegräs. Die Qualitätskontrolle und die Instandhaltung der komplexen Maschinen runden diesen interessanten Beruf ab. „Neben technischem Verständnis, einer umsichtigen Vorgehensweise und großer Sorgfalt sollte Mathematik kein Buch mit sieben Siegeln sein und zwei linke Hände sind hier ebenfalls fehl am Platze“, so Grönegräs. Der anerkannte Ausbildungsberuf wird in der Regel innerhalb von drei Jahren im Rahmen einer dualen Ausbildung in der Industrie erlernt, das heißt im Ausbildungsbetrieb und in der Berufsschule. Eine bestimmte Schulbildung ist nicht vorgeschrieben, mindestens ein Hauptschulabschluss ist aber von Vorteil.

Eine Alternative: Verfahrensmechaniker Glastechnik

Etwas andere Schwerpunkte setzt der ebenfalls spannende Ausbildungsberuf als „Verfahrensmecha-

niker Glastechnik“ in der Flachglasindustrie. Hier erlernt man die Bedienung von Anlagen zum Glas schneiden sowie für die Formung, für die Veredelung und für die Bedruckung von Glas. Dazu gehören auch der Umgang mit Computerprogrammen, die mit den für die Glasbearbeitung notwendigen Daten versorgt werden müssen und die Qualitätskontrolle. „Diese Ausbildung dauert ebenfalls in der Regel drei Jahre, findet auf dualen Wege im Betrieb und in der Berufsschule statt und setzt handwerkliches Geschick, eine gute Beobachtungsgabe, Teamfähigkeit und Sorgfalt voraus. Außerdem sollte ein Interesse für Mathematik, Physik und Chemie sowie für technische Anlagen bestehen“, erklärt der BF-Hauptgeschäftsführer. Auch hier ist mindestens ein Hauptschulabschluss von Vorteil.

Last but not least: Wirtschaftsingenieur Glastechnik

Als dualer Studiengang angelegt, bie-

tet die Ausbildung zum Wirtschaftsingenieur Glastechnik perfekte Aufstiegschancen für diejenigen, die nach der normalen Ausbildung noch weitermachen wollen. „Der Bachelor-Studiengang mit der Fachrichtung Glastechnik soll die Studierenden im Werk und an der Fachhochschule auf eine spätere Tätigkeit in der Glasindustrie vorbereiten, und zwar mit der Orientierung auf die Optimierung von Fertigungsanlagen sowie der Produktionssteuerung und -überwachung“, so Grönegräs. Dazu komme die eigenständige Durchführung von Projekten, die Konzeption und Entwicklung von kundenspezifischen Produktanforderungen, der technische Einkauf und die Materialwirtschaft. „Das Studium dauert sechs Semester, danach steht einer Laufbahn als Nachwuchsführungskraft in der Flachglasindustrie nichts mehr im Wege“, so Grönegräs abschließend zu den zahlreichen Ausbildungsmöglichkeiten in einer hoch spannenden Branche. (BF/DS)

Das Autohaus Barthel besteht seit über 35 Jahren als inhabergeführtes Familienunternehmen und seit fast 30 Jahren am Standort in Brühl, gegenüber der Renault Deutschland AG. Im Jahre 2000 wurde ein zweites Haus in Köln eröffnet, womit sich insgesamt 70 Mitarbeiter um die Wünsche unserer Kunden kümmern.

Verstärken Sie das Team am Standort Köln und starten Sie ab sofort als:

Werkstattleiter (m/w/d)

Wir bieten Ihnen

- Eine unbefristete Anstellung in Vollzeit sowie die Mitarbeit in einem motivierten Team
- Betriebliche Weiterbildungsmöglichkeiten
- 30 Tage Urlaub sowie Urlaubs- und Weihnachtsgeld
- Betriebliche Altersvorsorge, kostenlose Getränke u.v.m.

Ihr Profil

- Abgeschlossene Berufsausbildung als Kfz-Mechatroniker (m/w/d) und zusätzlich als KfzMeister (m/w/d) mit entsprechender Berufserfahrung
- Selbständige und strukturierte Arbeitsweise, Führungserfahrung sowie eine ausgeprägte Kundenorientierung
- Organisatorische Fähigkeiten und Verantwortungsbereitschaft
- Unternehmerisches Denken und Sozialkompetenz

Sie übernehmen

- Werkstattorganisation und Steuerung der Werkstattauslastung
- Führung des Werkstattteams, Motivation und Förderung unserer Mitarbeiter (m/w/d)
- Organisation und Unterstützung von internen Verbesserungsmaßnahmen
- Sicherstellung einer langfristigen und dauerhaften Kundenzufriedenheit

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann bewerben Sie sich mit Ihren vollständigen Bewerbungsunterlagen direkt unter f.haas@ah-barthel.de



Autohaus
BARTHEL
GmbH

Autohaus Barthel GmbH • Ferdinand-Porsche-Straße 24 • 51149 Köln

NOTDIENSTE

WIR SIND RUND UM DIE UHR FÜR SIE DA!



110 POLIZEI

112 FEUERWEHR



A POTHEKEN-NOTDIENST

Apotheken-Notruf 0800 00 22833

Notdienstbezirk:

Brück, Gremberg, Heumar, Höhenberg, Humboldt, Kalk, Merheim, Neu-Brück, Ostheim, Rath, Vingst

Samstag, 20. Mai

Thomas-Apotheke

Kaiserstr. 44B, 51145 Köln (Porz-Urbach),
02203/24880

Sonntag, 21. Mai

Marien-Apotheke

Schmittgasse 59, 51143 Köln (Porz-Zündorf),
02203/82730

Montag, 22. Mai

Apotheke Mülheim

Frankfurter Straße 71, 51065 Köln (Köln-Mülheim)
+4922166395646

Dienstag, 23. Mai

St. Johannis-Apotheke

Siebenmorgen 18, 51427 Bergisch Gladbach (Refrath),
02204/925020

Mittwoch, 24. Mai

Marien-Apotheke

Bergerstr. 169, 51145 Köln (Porz-Eil),
02203/32498

Donnerstag, 25. Mai

Mohren-Apotheke

Gemarkenstr. 44, 51069 Köln (Dellbrück),
0221 681093

Freitag, 26. Mai

Europa-Apotheke

An Sankt Adelheid 12, 51109 Köln (Brück),
0221/9894970

Samstag, 27. Mai

Rundhaus Apotheke

Rösrather Straße 2-16, 51107 Köln,
0221-98944450

Sonntag, 28. Mai

Liebfrauen-Apotheke

Kieskauler Weg 159, 51109 Köln (Merheim),
0221/895834

Montag, 29. Mai

Anno Apotheke

Frankfurter Str. 703, 51107 Köln (Ostheim),
0221/891642

Dienstag, 30. Mai

Alte Apotheke

Heidestr. 5, 51147 Köln (Porz-Wahn),
02203/64014

Mittwoch, 31. Mai

Königsforst Apotheke

Rösrather Str. 663, 51107 Köln (Rath),
0221 861426

Donnerstag, 1. Juni

Römer-Apotheke

Olpener Str. 803, 51109 Köln (Brück),
0221/843442

Freitag, 2. Juni

Marien-Apotheke

Vuerfels 77, 51427 Bergisch Gladbach (Refrath),
02204/67074

Samstag, 3. Juni

Ilisen-Apotheke

Bergisch Gladbacher Str. 605, 51067 Köln (Holweide),
+49221632849

Sonntag, 4. Juni

Linden-Apotheke

Siebenmorgen 39, 51427 Bergisch Gladbach (Refrath),
02204/21107

Angaben ohne Gewähr



Peter Schumacher GmbH

**Heizungsstörung
Rohrbruch · Kanalverstopfung**

**24-Stundennotdienst
(0 22 03) 9 35 24 10**

Fuggerstraße 20 · 51149 Köln (Porz)
zentrale@sanitherm.de · www.sanitherm.de

BESTATTUNGEN JOSEF
SCHMITZ

Für den Fall der Fälle

Vorsorge · Beratung · Bestattung · Begleitung

HAUSANSCHRIFT
Waldecker Straße 23
51065 Köln/Buchforst

FILIALE
Rösrather Straße 629
51107 Köln/Rath

ZENTRALRUF TAG & NACHT
Telefon: 0221/96 2517-0

MAIL & WEB
info@j-schmitz-bestattungen.de
www.j-schmitz-bestattungen.de

ÖRTLICHE NOTDIENSTE

Polizeistation Porz
0221/229-5633
Kinderärztliche Notfallpraxis
am Krankenhaus Porz am Rhein
02203/9801191
Notruffax für Gehörlose
0221/229-2290
Bundeswehr Standortarzt
02203/908-3584
Strom, Gas, Wasser
0180/2222600
Zahnärzte

Bereitschaftsdienst
01805/986700
Frauen gegen Gewalt e.V.
0221/562035
Opfer-Notruf
Weißer Ring e.V.
bundesweit 116006
rechtsrheinischen Stadtteile
0151/55164823
Krankentransport
Feuerwehr Köln
0221/745454

ALLGEMEINE NOTDIENSTE

- Polizei-Notruf
- Feuerwehr/Rettungsdienst
- Ärzte-Notruf-Zentrale
- Gift-Notruf-Zentrale
- Telefon-Seelsorge
- Nummer gegen Kummer
- Kinder- und Jugendtelefon
- Anonyme Geburt
- Eltern-Telefon
- Initiative vermisste Kinder
- Opfer-Notruf

210
212
216 217
0228 192 40
0800 111 01 11 (ev.)
0800 111 02 22 (kath.)
216 211
0800 111 03 33
0800 404 00 20
0800 111 05 50
216 000
216 006



Kapellenbitz 7 | 51145 Köln
www.langel-dach.de
info@langel-dach.de
Tel.: 02203 - 32926

Dachdeckermeister
Klempnermeister

LANGEL
Dach-, Wand-, Abdichtungs-
und Klempnerei GmbH

QUALITÄT GANZ OBEN!
Steildach
Flachdach
Klempnerarbeiten
Dachfenster
Solartechnik
Fassadentechnik
Balkonabdichtungen
Reparaturservice

Schiedspersonen für Porz und Köln-Ost

Poll, Ensen, Gremberghoven und Westhoven
Volker Neumann,
0160 2625477
Wahn, Lind, Wahnheide, Grengel, Libur, Langel und Zündorf

Peter Alsbach, 0152 37794767
Köln Brück, Neubrück, Rath-Heumar, Porz Eil und Urbach
Helmut Freund, 0221/732215
Köln-Merheim, Porz Mitte und Elsdorf
Otto Schütz, 0221/17045062



24-STUNDEN-NOTDIENST

RÖSRATHER STR. 649
51107 KÖLN (RATH)
TELEFON 0221-86 13 87 + 86 13 88
TELEFAX 0221-86 70 62
eMAIL: info@saalmann-gmbh.de
www.saalmann-gmbh.de

PLAMECO
SPANNDECKEN

morgen schöner wohnen

Neue
Öffnungs-
zeiten

Plameco live erleben:
Wir beraten Sie!
Dienstags von 14 - 18
und Freitags "NEU"
immer von 11 - 15 Uhr

Plameco-Spanndecken
Gregor Blechinger
Frankfurter Str. 493, 51145 Köln Porz-Urbach
02203 / 9655044 | plameco.de
*Außerhalb der gesetzlichen Öffnungszeiten, keine Beratung, kein Verkauf!

Happy Weltbienentag

Lust auf eine Pflanzaktion oder spannendes Garten-Fachwissen?

Am 20. Mai ist „Weltbienentag“ – ein Ehrentag für Honigbienen, Seidenbienen, Hummeln und viele weitere Bienen. Dabei macht uns der Tag unter anderem die immense Bestäubungsleistung bewusst: Laut IPBES hat die tierische Bestäubung einen Marktwert von 200 bis mehr als 500 Milliarden Euro – weltweit, jährlich! Zu den bekanntesten Bestäubern zählen neben den Honigbienen vor allem die Wildbienen. Wir haben den Summern viel zu verdanken. Obwohl sie derart wichtig sind, nehmen wir ihnen stetig Nahrung und Nistplätze. Das bleibt nicht folgenlos. Mittlerweile ist gut die Hälfte der circa 600 Wildbienenarten bedroht. Sie können etwas dagegen tun. Machen Sie mit?

Deutschland summt!-Pflanzwettbewerb

Wie wäre es, wenn Sie Ihren Garten, den Balkon, die Terrasse oder eine andere Fläche in eine Insektenoase verwandeln? Egal wie alt Sie sind und wie groß die Fläche ist, Sie können mitmachen! Gegärtet wird deutschlandweit in zehn Kategorien. Als Teilnehmer*in dokumentieren Sie Ihre Pflanzaktion mit Text und Vorher-Nachher-Fotos. Die Dateien laden Sie dann bis zum 31. Juli auf der Wettbewerbsplattform hoch. Zu gewinnen



Ehemalige Gewinner*innen beim Deutschland summt!-Pflanzwettbewerb 2022. Foto: © Referat Ökologie

gibt es Geld- und Sachpreise. Machen Sie mit! Mehr unter: www.wir-tun-was-fuer-bienen.de

Online-Lernplattform für naturnahes Grün

Insekten lieben Wildpflanzen und vielfältige naturnahe Strukturen. Zum Beispiel Stau-

denbeete, gestapeltes altes Holz, Trockenmauern und Sandlinsen. Wollen Sie sich in der naturnahen Gestaltung und Pflege von Grünflächen weiterbilden? Kommen Sie aus der Gartenbranche oder sind Sie privat an diesem Thema interessiert? Dann finden Sie auf

der neuen Online-Lernplattform der Stiftung für Mensch und Umwelt ein reichhaltiges Angebot. Über 100 Lerneinheiten mit insgesamt fünf Stunden Videomaterial warten auf Sie zum Selbststudium. Zusätzlich gibt es Quiz, Praxistipps und mehr. Noch bis August ist der Zugang zur Lernplattform kostenlos. Mehr unter: <https://treviwo.thinkific.com/collections>

Wildbienenpatenschaften: Sie wollen etwas für Insekten tun, haben aber keine Zeit oder Lust zum Gärtnern? Dann sind die Wildbienenpatenschaften eine interessante Option. Für eine einmalige Spende (50, 100, 250, 500 Euro) erhalten Sie eine individualisierte Urkunde. Natürlich eignet sich die Patenschaft auch zum Verschenken. Die Spende fließt auf das Konto der Stiftung für Mensch und Umwelt. Sie realisiert Projekte zur Förderung der biologischen Vielfalt. Mehr unter: www.deutschland-summt.de/wildbienenpatenschaften.html



Bild: SMU/Dominik Jentsch